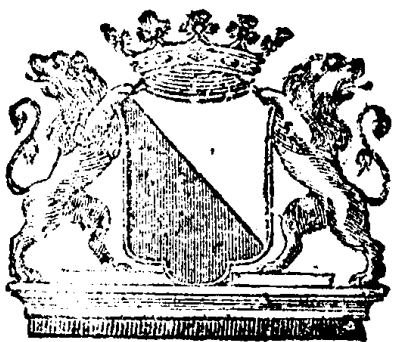


## ALLE RECHTSCHIE



## COURANT.

Woensdag

den 14. Juny.

## HONGARYEN.

**VEN den 27. Mey.** Het 4de alhier publick gemaakt Bulletin bevat berichten van den Slag, op den 8. Mey, in Italien, aan de Piava gekend. Het verlies was aan beide zyten zeer groot. Twee Generaals bevonden zich onder de Gefneuvelden. Dan de Oostenryksche Troepen betreuren meeningen voor: officier, die den dood der Helden stierf. Onder deeren he zich de Veldmarschalk Lieutenants Baron von Wolfi. Onder de Gevangenen noemt men de Generaals Reisz van de Artillerie en von Hagar, en onder de G. wet den Oversten Lieutenants, Prins van Hefan-Homburg, Ritmeester Graave von Stahremberg enz. De Graaf von May, Overste van het Banaat van Croatiën, trekt over Croatiën en de Generaal Stoitchevich, uit Dalmatiën terug. Croatiën wordt eenen Opstand in Maas georganiseerd. de Grensstreken van Hongaryen is niets voorgevallen. Volgens een 5de Bulletin, alhier publick gemaakt, sprong Aartsbischop Karel, in den Slag by Eslingen en Aspern van 't Paard, greep een Vaandel en voerde zyne Grede tegen de vyandlyke Cavallerie aan. Het Hongaar Regiment van den Primaat, heeft zich ongemeen geingecerd.

## D E N E M A R K E N .

**KOPENHAGEN den 2. Juny.** Volgens een bericht van den Majoor van Tellequist aan Zyne Majesteit den Koning, het Eiland Anholt, den 17. dezer, door de Engelschen bezet, en den volgenden dag, na een gevegt tusschen de Bezeiring van dat Eiland en de Engelschen, door de Engelschen ingenomen en bezet. — Aan de Deensche Scheep is, zoo veel mogelijk, kondschap van deze gebeurtenissen gegeven.

**ELSENEUR den 1. Juny.** Volgens berichten uit Zweden, zette de Rusfen hunne Operatiën tegens dat Ryk op, zoodat aanzienlyke vorderingen.

Naar men verneemt, is Hertog Karel van Sudermann, niet van voornemens, om de Regeering als Koning zich te nemen, voor dat de nieuwe Staatsregeling vol zal zyn.

## D U I T S C H L A N D .

**AUGSBURG den 24. Mey.** Heden zyn op twee Wagens, twee Tyrolsche Priesters alhier binnengebragt. Op iedere Wagon zaten vier man van de ligte Beyerische Cavallerie met twee geweerde Carabynen.

De Wagens met Geld, voor veertien dagen uit Maintz afgegaan, zyn alhier aangekomen en bestemd om de groote Armée te volgen, moeten tot nader order alhier blyven.

Van hier vertrekken over de Lech en den Donau, behel zeer veel Franse Depots, een meenigte Militairen en Employeerden naar Weenen.

In onze Hospitalen bevinden zich thans meer dan 3000, zieken als Gekweten.

**AUGSBURG den 25. Mey.** Heden zyn eenige Esquadrans Beyerische Dragonders, in alleryl naar Aichstad opgebroken, om het op gisteren door Gelsingen gepasseerde Corps Oostenrykers en Tyrolers op te spooren.

**AUGSBURG den 27. Mey.** Heden is alhier over de belevanglyk binnengebragte Tyrolsche Priesters, Krygstad behouden, welke ontfang geweest is, dat men hun naar München, tot Zyne Majesteit den Koning gezonden heeft.

De zes Bataillons de Reserve, ter Completering van de Beyerische Armée vereischt, zyn reeds aangeworven; onder de Recruten bevinden zich veel Israëlieten.

**AUGSBURG den 1. Juny.** Gisteren hebben alle de alhier bevindende Franse Officiers zich by den Commandant der stad Moulin moeten vervoegen. Alle de geenen die weder tot den dienst in staat zyn, vertrekken met den meesten spoed naar hunne Corpsen. Gisteren avond zyn zeer veel Officiers van het Garnizoen van Weenen, met Rytuien alhier aangekomen.

De rust in het Voorarlbergische is, helaas! nog niet volkomen hersteld; by Brezeng staan 4000 gewapende Boeren, die by Dornbirn eenige Moordenaaryen gepleegd hebben. Het ongelukkig Lindau is op nieuw bedreigd; doch de Inwoonders dier Stad hebben de ernstigste maatregelen tot hunne verdediging genomen.

In Tyrol is, wel is waar, de oude orde van Zaken, over 't geheel genomen, hersteld; echter zyn er nog eenige bysondere Streken en Dale, van dat Land, in dewelken de Boeren nu ne 4 apenen niet nedergelegd hebben. Ook het Kuststhal is nog in beweging; waar door het directe Postrit uit Italien, nog gestreud blyft.

**LINDAU den 28. Mey.** Chasteller, Camihel, Tschiffer en andere Officiers van de Oostenryksche Corpsen die in Tyrol gestaan hebben, zyn van daar ontkomen, en houden zich, naar men zegt, nog by aanhoudenheid bezig met ontwerpen van Insurrectie.

**WELS (in Opper-Oostenryk) den 30. Mey.** De Division van de Beyerische Armée, gecommandeerd door den Kroonprins en den Generaal von Wrede, hebben op het onverwachte eene andere bestemming bekomen. Een Courier, in den gepasseerden nacht uit Ebersdorf alhier aangekomen, heeft aan den Kroonprins van Beyeren, die gisteren met zyne Division in deze Stad en derzelver omstreken aanwezig kwam, het bevel overgebracht, om zich naar Linz op marsch te begeeven. Hy vereeigd zich dus met die Troepen, die in den rug van de Armée van den Aartsbischop Karel morde aageen.

**ZITTAU den 30. Mey.** Heden avond wierd door een Saxisch Detachement, onder bevel van den Oversten Thielmann, het zich alhier bevindend Commando van het zoogenoemde Brunswyke Corps overvallen en tot Cronau verhoofd, alwaar zich een Reserve van 50 man bevond. Men heeft den Vyand 3 Officiers, 24 Gemeenen en 30 Paarden vernomen. Zyn verlies aan Dooden en Gekweten is niet

minder. De gevangene Officiers heeten Kstecki, von Kleist en Rosentrotter. De beide laatste zyn zwaar gekwetst. Van de Saxische zyde heeft de Lieutenant von Friltrafch Junior eenen ligte Wonde bekomen; voor het overige zyn er Slechts 2 of 3 van de Paarden der Hussaaren gekwetst.

**POSEN den 31. Mey.** Alhier is de volgende Dag-Orde publick gemaakt:

*Uit de Vesting SIEROCK den 24. Mey.*

Het tweede Regiment Infanterie en een Compagnie Voltigeurs van het 6de Regiment, als ook een Esquadrone van het 3de en het 6de Regiment Cavallerie, hebben tusschen den 19. en 20. dezer Zamost stormenderhand ingeomen, waar by 3000 Man Krygsgevangenen gemaakt en 30 stukken Geschut veroverd zyn. Tusschen den 18. en 19., maakte de Generaal von Roznietki, aan het Hoofd van het tweede Regiment Cavallerie, by zich hebbende een Bataillon en het 6de Regiment Infanterie, zich meester van het Bruggenhoofd by Sandomir, waar by 25 Gevangenen en 7 stukken Geschut, van dewelken reeds 2 gezonken waren, doch weder gered wierden, in onze handen gevallen zyn.

De Generaal Sokolniki is den Wetsfel overgetrokken; hy tastte Sandomir met het 1ste Regiment en een Bataillon van het 6de Regiment aan, en dwong het te Capituleeren. Derdien stukken Geschut, waar onder verscheidene 18 Ponders, het Magafyn van Proviant en Montreeringen, een groot aantal Geweeren en 150 Gevangenen, zyn de vruchten van deze onderneeming. Voor dat de Capitulatie getroffen wierdt, waren reeds 600 niet ontaar La dieden tot ons overgegaan; men heeft hen ter Completering van het 6de en 1ste Regiment gebruikt.

De Generaal Sokolniki jaagt overal den Vyand na en heeft op nieuw 1000 Man gevangen gemaakt.

Zyne Majesteit Keizer Napoleon de Grootte is den 12. dezer te Weenen binnengekomen.

Leeve de Keizer der Franschen, de Redder der Poolche Natie! Leve onze dappere Soldaten!

*De Generaal Gromas dant van Sierock.*

(G.) NIEMOJEWSKY.

**MEMMINGEN den 1. Juny (des avonds.)** Lieden, zoo even langs eenen omweg over Ravensburg en Biberach uit Lieden alhier aangekomen, hebben de onaanmerkelijke tyding medegebragt, dat de Generaal Chasteller, met 8000 Oostenrykers en Voorarlbergers eergisteren morgen vroeg, over Bregenz aangekomen en op den middag, na dat hy alvorens de nauwlyks 2000 man sterke Fransche en Wurtembergische Troepen tot by Wangen terug getrongen had, voor Lieden verscheenen is. In Lieden, alwaar eenige honderd man in Garoisen ligt, had men het besluit genomen, zich tot het uiterste te verdedigen; gisteren middag waren de Bruggen reeds gedeeltelyk afgebroken.

**VAN DEN DONAU den 1. Juny.** De Stad Ofen is in staat van verdediging gesteld en het Geschut op de Wallen dier Vesting geplaatst.

**LEIPZICH den 1. Juny.** Naar het schynt, is de Aartsbischop Ferdinand, in Poolen, ten eindelijk op zynen terugtocht naar Gallicien bedacht, en zal, naar men beweerd, op drie onderscheidene plaatsen over den Wetsfel trekken. Te Warschau heeft by een Contributie van 500000 Oostenryksche Gouden gevorderd. De Insurrectiën hebben verraagen daar tegen gedaan, ten einde eene vermindering dier Contributie te bewerken, die misfeiten bewilligd zal worden. Intusschen heeft er eene groote Defectie onder zyne Armée plaats. Naar het schynt heeft dezelve op den toeloop der Inwooneren gerekend; doch deze is mislukt.

Gisteren morgen kwam uit het Hertogdom Warschau een jong Officier alhier aan, welke verzekerd heeft, dat de Russen reeds in Gallicien binnengerukt waren.

**STUTTGARD den 2. Juny.** De Weltevyners, door Italiaansche Banditen aangehouden en door Dweepers opgegrind, hebben zich tot eenen Opstand laten verleiden; doch zy hebben hunne vermeetenheid reeds bloedig betaald. Den 14. Mey brak de Generaal Polfranceschi uit het Camp by Rocco di Sondrio, in drie Colonnen op, tastte hun aan en bragt hun eene volkomene nederlage toe. Het slagveld was met Lyken bedekt, en wat niet sneuvelde is krygsgevangenen gemaakt.

**MUNCHEN den 2. Juny.** De trouwloofse Tyrolers zyn nog niet bevredigd; in tegendeel is de Opstand op nieuw algemeen. De Generaal Deroy, heeft noodig geoordeeld, om met zyne Divisie van Inspruck naar Kuffstein terug te trekken.

**UIT ZWABEN den 3. Juny.** Onmiddelyk na het vertrek van een gedeelte van de Armée van den Hertog van Dantzig uit Tyrol, hebben in dat ongelukkig Land weder nieuwe Krygsgebeurtenissen plaats gehad. Van den eenen kant is den Generaal Deroy, die zich te Inspruck bevond, gehooft geworpen, naar Kuffstein terug te trekken, en de Beyerische Overste Arco, by Scharnitz en Loirach slaags geraakt; van den anderen kant is de Generaal Chasteller, met een Corps Oostenryksche Troepen en een aanzienlyk aantal Insurgenten, door het Voorarlbergische naar de Streken van Lindau gerukt. In het geheele omliggende Land is men in de grootste bekommering.

**STRAALSOND den 3. Juny.** Het Lyk van den Majoor von Schill, is, zoo dra het gevonden was, naar het Raadhuis gebragt. Het had een schot door het Hoofd, een schot in den Schouder en eene sterke bouw over het gezicht bekomen. Vier onzer Magistraatspersonen en verscheidene gevangenen wierden tot getuigen, ter bevestiging van zynen dood, opgeroepen; zynde van dit een en ander een Protocol vervaardigd.

**UIT SILESIEN den 3. Juny.** Volgens sommige onbetrouwbare berichten, zoude in Poolen weder eene heevige Actie voorgevallen zyn, waar van men de Officieele tyding te gemoet ziet.

## F R A N K R Y K .

**PARYS den 9. Juny.** Thans ziet alhier het licht het volgende VYFTIENDE BULLETIN.

*Ebersdorf den 2. Juny 1809.*

De Armée van Dalmatiën heeft de grootste voordeelen be-

een plofelyke aanval was het eenigst wat ons konde meester doen worden van het Hoornwerk voor deze Poort, het welk bezet was met Infanterie en 18 stukken Geschut van grof Caliber, die een Schrooovuur maakten, versterkt door het Kruisvuur van 9 andere Stukken, geplaatst op den grond der oude Bolwerken. Ik gebood aan het 6de Regiment om met de Bajonet aan te rukken. De Colonnal Behr, dezelven Aanvoerder, deed den Stormmarsch slaan, en trok op den Regtervleugel vooruit; dit Regiment wierd gevolgd door het 9de, aangevoerd door den Colonnal Feyer, Alde-Camp van Uwe Maj., hetwelk zich, by dezelven aankomst en by het Deploeren in massa, berigt aan het Gefecht bevond, trok het Hoornwerk om, en agterlatende alles, wat hetzelfde konde hinderlyk zyn, viel op de Poort aan, en trok binnen de Stad, niettegenstaande de den biddelyksten tegenstand. Gedurende dien tyd wierden de vyanden, die zich in de Badoenen bevonden,

Wey hebben het verlies te betreuren van den Lieutenants-Generaal Chasteller; van de Lieutenants-Colonnels van het 9de Regiment, Batenburg en Dolleman; van de Capiteinen Bourgeois en Myrnik, van het 1ste Regiment, en van den Lieutenants Meyers, van het 6de.

De eerste Lieutenant de Hammer, de Lieutenant Henvel en de Quai, van het 6de, de Capitein Duing van het 9de, misgaders de Lieutenants Lambrechts, Blomberg, van der Duysen en Hufman, van het zelfde Regiment, zoo als ook de Capitein Cock van Oijfen van het 2de Regiment Garas-fers, zyn gekweten.

Derrij Onverletten en Soldaten, van allerlei wapenrusting, zyn gekweten, en 133 gekwetst.

De Deeren hebben twee Officieren en drie Soldaten aan Dooden, 7 van banne Officieren en 47 Soldaten zyn gekwetst era.

Het verlies des Vyands is onzaggelyk: Schill en een twintigal zyner Officieren zyn gedood; 192 der zynen gelukte het uit de Stad te ontsnappen; 800 zyn gevangen gemaakt; elken dag ontdoet men er nog anderen, verborgen in de Huizen; zy zyn byna allen gekwetst; de Straaten waren met Lyken bedekt.

baald. Dezelve heeft alles wat haar voorkwam, in de ge-  
vechten van den Mont-Kista, van Grad-Charz, van Liéca  
en van Oua-Charz, over hoop geworpen. De Generaal en  
Chef Stotsfisch is gevangen genomen.  
De Hertog van Ragusa is den 28. te Fiume aangekomen,  
en heeft zich met de Armée van Italië en de Grootte Ar-  
mée, van dewelke de Armée van Dalmatië de uiterste Reg-  
tervleugel uitmaakt, verenigt. Men zal het verhaal van  
Zie verder den kant van deze Bladz.

Alzo Mr. D. LUYCKX VAN BREUGEL qq., het Jus Deliberandi ontrent den Staat des Boedels van wylen den Heer  
JAN WILLEM ROSCOET, in leven Gepensionneert Major van het Koninkrijk Holland, den 12. van Bloemaand (Mey)  
1809, binnen Grootsticht Overleden, by Afte den 6. van Zomermaand (Juni) 1809, aldaar voof den Gerechte gepasseert  
aan zich heeft gereserveert; worden mits deesen allen en een iegelyk, die iets Verschuldigt zyn aan, of te Pre en  
deeren hebben van opgemelden Boedel en Nalatenschap verzogt, uiterlyk binnen zes weken, en dus voor den 25. van  
Zomermaand (Juni) dezes Jaars daar van specifieke aan en opgave te doen ten Kantore van bovengemelde, woonende  
Grachtlyk aan de Maas. Brieven franco.

Allen ende een iegelyk die iets te Betreueren hebben van — Verschuldigt zyn aan — ofte eenige Goederen onder zyn  
hebben, Concerneerende des Geabandonneerden Boedel van MARCUS VAN ROODEN te Amersfoort, gelieven daar  
ten spoedigsten Opgave, Betaling of Restitutie te doen, aan den Procurator VAN WISSELINGH, als by den Gerechte des  
zelve Stad aangezonden Curator in gemelden Boedel.

Op Vrydag den 16. van Zomermaand 1809, des namiddags ten 4 uren precies, zullen, ten Huize van Geor-  
Klanck, binnen Utrecht worden verkogt, diverse OBLIGATIONEN, ten lasten Zweeden, Amerika, op de Plantagen  
Hof van Eden en de Ketty, mitsgaders Hamburg, in Surinam. — Breder by geaffigeerde Biljetten en nader onder-  
by de Makelaars N. W. BUDDINGH en G. N. BUDDINGH, binnen Utrecht.

Op Zaterdag den 27. Juny 1809, des namiddags ten vier uren precies, zal binnen Utrecht ten Huize van G. Klanck  
op het Domskerkhof publiek worden geveild en verkogt: No. 1. Eene groote en weldeordte Kamer HUIZINGE,  
ERVE, waarin sedert verscheide Jaaren de Coffy en Thee, mitsgaders Tabaks Alaire is geveerd op en baten wel-  
gecontinueerd, staande en gelegen binnen Utrecht aan de Oostzyde van de Neude, van ouds genaamt het Kamshoof-  
Letter G. end No. 113, nieuw No. 74, voorzien van agt 200 Beneden- als Boven-Kamers, waar van zes Behangen, een  
Voorhuis, Pakkelder, Provieskeuken, Plaats, Soldier en Vliering, knuende door den Koper na primo Augustus 1809  
vaard worden — No. 2. Eene HUIZINGE, ERVE en GROND, tot twee Wooningen gesepareerd, mede staande en  
legen op de Neude naast het voorgaande Perceel, voorzien van verscheide 200 Kamers als Boven-Kamers. Keuker-  
Plaatsen en Soldiers; met primo Mey 1810 uit de Huur; breder by geaffigeerde Biljetten en nader omdenking te  
komen ten Kantore van den Koninklyken Notaris en Makelaar MARTINUS WIGMAN, te Utrecht.

Op Vrydag den 24. Juny 1809, des namiddags ten vier uren, in 't Geregt-  
van den Ouden Ryn, aan den Eersten Dam, van GRAS te Velde, en vier Morgen WEI- en HOOLAND, onder het  
regt van Heykop; item van drie Morgen KOOLZAAD te Velde, onder den Geregt van Pleuten. — Breder by geaffigeerde  
Biljetten, en nader te bevragen ten Kantore van den Notaris en Makelaar C. J. MEYLYD, binnen Utrecht.

Men vraagt te HUUR, voor een eedafde Dame met haar Meid, in een behoren Huus, twee Beneden KAMER-  
waar van ten minsten een met Stookplaats voorzien is, en een Boven Kamer, baeyens een Meide Kamerje, al-  
Ongemeenbiller, lieft aan het Benede Ende dezer Stad, adres by den Uitgever dezer J. VAN DER SCHROEFF, al-  
TE HUUR, drie aanzienlyke Behangen BOVEN-KAMERS, waar van de Voorkamer een schoon uitzigt heeft, te  
nede dadelijk of naar verkiezing aanvaard worden, te bevragen by H. H. KEMINK, Boekverkooper op de Neude  
by welke word uitgegeven: G. MASMAN, GEDACHTENIS-REEDE, ter viering van de Vyftig Jarige Sticht-  
van 't Diaconie Oude Mannen- en Vrouwenhuus. De Prys is 8 Stuivers.

By JAN VERWOERT, op 't Vreuburg te Utrecht, zyn te KOOP of TE HUUR, twee EZELINNE, die vers  
jongt hebben en roem van Melk geeven, tot een civiele Prys.

Men verlangt ten spoedigsten een TUINMAN, met of zonder Vrouw, lieft zonder Kinderen, om de kleinheid  
Woning, benevens een TUINMANS KNEGT of ARBEIDER, alle van de Protestantische Religie; genegen zyn  
als dusdanig te komen, mits knedig in hun Zake, op een Plaatsje, een uur van Utrecht, knunnende zich ver-  
in Persone of by Geschrift, op Dingsdag den 20. Juny, ten Huize van den Boekverkooper A. F. BLANCHE, op  
Oude Gracht, te Utrecht, om 12 uren 's middags.

SOLA. Professeur de Musique à Amsterdam, a l'honneur de prévenir Messieurs les Amateurs, que pendant le  
qu'il fera cet Eid à Maarsen, il se propose d'enseigner la Guitarre, ou la Lyre, et le Violon.  
L'on peut s'adresser à lui pour Utrecht, et Maarsen, les lundis, jeudis, et samedis, à Maarsen sur  
V. H. No. 158.

De Meme à Amsterdam, les Merdis, Mercredis, et Vandreis, sur le Vyzelgragt, No. 38.  
B. IMMERZEEL EN COMP. zyn van de Pers gekomen en alom verzonden:

1. De Overstroming, door Vrouwe KATHARINA WILHELMINE BILDERDYK, met een gegraveerden Titel, in  
ton. De Prys is f 1.  
2. Beknopt verelykend Tafereel der Oude Geschiedenis, gevolgd naar 't Fransch van den Heer CH. S. I. PREVOY  
D'IRAY, Opzieder over de Studien aan 't Keizerlyk Lyceum. Dit Werk, op de lagere Scholen van Frankryk algemeen  
ingevoerd, is in 't Hollandsch zoodanig bewerkt, als voor de behoeften onzer Vaderlandsche scholen vereischt  
't Is Gedrukt op Schryfpapier. Fol. De Prys is f 1.  
3. C. TIMMER, Boekverkooper te Amsterdam, heeft uit en verzend alom: CRIMINEELE WETTEN en CODEX NA-  
POLEON, voor het KONINGRYK HOLLAND, verkort. Zamengeleeld ten dienste van Minnermengen. Het algemeen  
belang dat elk Inzeer van dit Ryk by het kennen der Wetten van bezeeve acht, deed den Uitgever besluiten, om  
Hoe gezag nigwaardige Wetten, by elkaander in een boekjeleij in eene verkort styl te doen zamen brengen; en  
door niet alleen de minnermengen, voor eene billike prys met de Wetten bekend te doen worden, maar ook het  
van den Koorman, Rechtheleerden, en al die by de Wetten belang heeft, is by het vervaardigen in het oog gehou-  
daar hetzelfde zoo Compres moeylyk, met een duidelyke Letter is gedrukt, en gebonden in klein Formaat, zoo dat  
het alom zeer gemaklyk by zich kan dragen, en by voorkomende gelegenheden kan gebruiken; voorts is voor elk  
boek een byzonder Register gedrukt, waar by men met een opslag kan vinden dat men wenschte te weten. De prys  
Stuivers en sloot te bezomen.

Voor de verminderde Prys van f 1. in plaats van f 1. 16. zyn te Koop, de GEHEIMEN DER VERLIEFDE  
JES en JONGE VROUWEN en haar Liefde op een bedekte wyze aan de Mannen bekend te maken, en het waer  
not van te genieten. Deze Geestige Geschiedenis van Jovrouw Hoogbeem, Jovrouw Klaartje en Jovrouw Minder-  
Een niet nalaten, van de schoone Sexe, (mits niet een vooroordeel isende) te keeven, e zyn, dat het oomert  
de Verbetering van het Hart, hier, op een geheel nieuwe wyze, en de wonderlyke Redding van Broeder Lapdoo-  
wordt voortgeleid, verdeeld in XXVII Hoofdstukken en verdeeld met 6 bevallige Plaatsjes. De Uraaf gechied te  
by Bronbeck en Tronst; Amsterdam 1809, van 88. Bladz. Kevele in de Boekhandel over 't Meeniere Weeshuis  
andere; Dord. Blusfé, Rome en Rotterdam; den Haag Zee Leve elven. Thierry en Bakhuizen; Rotterdam Hendriksen, D.  
Holtvyn, en van Vlier, Utrecht Boones, Gronow, Blanche en Quint en verder door het gehele Ryk.

By J. VAN SCHOONHOVEN, Boekverkooper te Utrecht, is van de Pers gekomen, en heeft alom verzonden:  
NAGELATEN GEDICHTEN van wylen Mr. J. P. KLEYN, benevens ODEN en ELEGIEN van Vrouwe A. OCKER-  
Weduwe KLEYN, gedrukt op fyn Postpapier, in gr. 8vo., en verlied met het welgel. end Silhouet van den  
De prys is 20 Stuivers. — Nog heeft gemelde Boekverkooper ter Pers geleid, eene Nederduitsche Vertaling  
ILIAS VAN HOMERUS, in de ontfpronkelyke Maat, door Mr. G. DORN SEIFFEN, zullende dezelve telkens by  
Boeken uitkomen.

By J. VAN SCHOONHOVEN, Boekverkooper te UTRECHT, is van de Pers gekomen en heeft alom verzonden:  
GEDICHTEN van W. E. DE PERPONCHER. Tweede Uitgave, HERZIEN, BESNOED EN VERMEERDERD. In 8.  
gedrukt op fyn Postpapier, de Prys is f 1.  
By W. LOCKE, in de Engelsche Drukkers te Rotterdam, zyn gedrukt, uitgegeven en sloot verzonden de  
de Werken: — I. De BARON van LAUDERBROUKE, eene Geschiedenis, door W. HOLLOWAY, byzonder der  
van Onders waardig, welke hunne Kinderen op eene zeer nitlokkende wyze, en door middel van een ROMAN, de  
stellingen van Deugd en Pligt wilden inboezemen. Uit het Engelsch. Met een Kopereen Plaat door MARCUS, voor-  
eene aandoelyke in dit Werk voorkomende ontmoeting inschen eenen door helfche listen opgehooren Vader en eene op  
rand des afsonde staande Dochter. De prys is, ingesloot, f 1. 4. —

II. VERHANDELINGEN van het Rotterdamse Genootschap ter bevordering van de KOEPKONINGTING, onder  
Zinsprek: Ne pestis intret vigila, ter gelegenheid van deszelfs Algemeene Vergadering, gehouden op den 9den van  
termaand 1807. Op best Velin Papier, a f 1. 10.  
III. VOORBEELDEN van KLEINE BRIEVEN, — Modèles de Billets — Modèles of Cards — met Vormen van de  
op alle aanzienlyke Kameren gebruik wordende Wisfelbrieven, Affigatien, Promessen, en in het Nederduitsch, Fran-  
Engelsch, a 8 Stuivers.  
IV. RUCIMENTA der ENGELSCH TAALE, of beknopte inleiding in de Engelsche Spreakkunst, met eene an-  
der echte Uitspraak van het Engelsch, waar door men groote vordring in deeze Taale, zonder behulp eens Meester-  
maken. Vertaald uit het Engelsch van den beroenden WANOSTRACHT, door G. BRUINING, Werkend Lia van het  
sche Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. De prys is 16 Stuivers.  
V. BASTIENS GRAMMAIRE de ADOLESCENCE, à l'usage des Ecoles Secondaires. Avec Questions sur la Logique  
a 16 Stuivers.  
VI. ZAMENSPPRAKEN, in 't Nederduitsch, Fransch en Engelsch, voor Scholen en Eerstbeginnenden byzonder ge-  
a 16 Stuivers.  
VII. J. J. RAY'S FIRST and SECOND Spelling and Reading BOOKS for Children, de vierde Druk, a 6 Stuivers de  
VIII. The PRIMER, or Select Prayers for those of the Roman Catholic Religion. With Pope's tran-  
of TE DEUM. In klein formaat, a f 1. 12. — in Manquin gebonden.  
IX. THE JOKE CRACKER, containing a Choice Collection of Anecdotes, Good Things, &c. De prys is 18. Stuivers.  
B. Dye gemelden is mede te bekomen, I. a f 1. 4. — de Flesch: FLUID ELASTIQUE een Schoon en L.  
Water en Stoudicht te maken, aan nieuw Leer duurzaamheid en aan oud de hoednigheid van nieuw gevende. Des  
of 1. an door 1. 2. of 3. krwvinnen. naar den aard van het Leer, eens vertaald zyn, behoeft men zelfs, op  
de Scholen, of Laars, niet te herhalen. By de Flesch is gevoegd een Bericht wegens het gebruik van hetzelfde. II.  
RIFICEREN. LY. a f 1. 2. — de Kroik.

TE UTRECHT, BY DE LEEUW EN COMP.

H. den Overloed op zyn Boken, genaamt: EDELHE-  
ven, onder Nieuw Maarsseveen, onte waerde Vader en Be-  
huwd Vader, de Heer DIONISIUS HILLE, in den Ouder-  
dom van byna 72 Jaaren, diessende deese tot bevestiging  
aan Vrienden en Bekenden.  
H. M. HILLE,  
LAMP. HILLE,  
J. P. ROEMER,  
C. E. ROEMER, GEB. HILLE.